STADTGEMEINDE **MERAN**
COMUNE DI **MERANO**

Prot. Nr.

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE
BESCHLUSS DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

Nr. 329

Seduta del **Sitzung vom**

10/11/2026

OGGETTO:

Cultura - Convenzione con la Libera Università di Bolzano - Finanziamento di cinque borse di studio per studenti/studentesse della facoltà di Scienze enogastronomiche di montagna, anno accademico 2026/2027

BETRIFFT:

Kultur - Vereinbarung mit der Freien Universität Bozen – Finanzierung von fünf Studienbeihilfen für Student*innen der Fakultät für Berglandwirtschaft und Lebensmittelwissenschaften für das akademische Jahr 2026/2027

		Presenti Anwesend	Ass. giust. Ger. Abw.	Ass. ingiust. Unger. Abw.
Zeller Katharina Johanna	Sindaca / Bürgermeisterin	X		
Zaccaria Nerio	Vicesindaco / Vize-Bürgermeister	X		
Costanzo Antonella	Assessora / Gemeindereferentin	X		
Di Lucrezia Daniele	Assessore / Gemeindereferent	X		
Frötscher Stefan	Assessore / Gemeindereferent	X		
Hölzl Barbara	Assessora / Gemeindereferentin	X		
Mitterhofer Christoph	Assessore / Gemeindereferent	X		

Lucia Attinà — La Segretaria generale / Die Generalsekretärin

Il Comune di Merano e la Libera Università di Bolzano intendono attuare progetti di collaborazione.

Con delibera del Consiglio comunale n. 48 del 29 agosto 2023 è stato approvato l'ACCORDO QUADRO di COOPERAZIONE tra l'unibz e il Comune di Merano.

La città diventa quindi "laboratorio" a disposizione di progetti di unibz, a beneficio della cittadinanza e dello sviluppo del territorio. Comune e unibz riconoscono l'importanza della promozione congiunta o compartecipata di iniziative per la promozione della divulgazione scientifica a sostegno di una crescita economica, culturale e sociale nel territorio.

In attuazione del citato accordo quadro è intenzione delle parti promuovere presso la Facoltà di Scienze agrarie, ambientali e alimentari della Libera Università di Bolzano il corso di laurea in Scienze alimentari ed enogastronomiche (L-26).

Tale corso di laurea costituisce un'opportunità interessante per i/le giovani e può avere un'indubbia ricaduta sullo sviluppo del turismo e del marketing territoriale.

Per facilitare agli studenti e alle studentesse l'accesso al corso di laurea in Scienze alimentari ed enogastronomiche (L-26), la città di Merano, nell'ambito della collaborazione con l'unibz, è intenzionata a sostenere il corso di studi mettendo a disposizione dell'unibz dei fondi per la concessione di borse di studio per il corso di laurea in parola, aumentando di conseguenza l'attrattività dello stesso.

Con deliberazione n. 276 del 12 settembre 2023 si è pertanto concessa l'autorizzazione alla sottoscrizione della convenzione e al versamento all'unibz di un importo di € 5.000,00 per l'anno accademico 2023/2024, affinché la stessa possa finanziare cinque borse di studio, quattro delle quali destinate prioritariamente a studentesse e studenti residenti nella città di Merano.

Con deliberazione n. 333 del 26 novembre 2024 e deliberazione n. 337 del 25 novembre 2025 si è di nuovo concessa l'autorizzazione alla sottoscrizione della convenzione e al versamento all'unibz di un importo di € 5.000,00 per gli anni accademici 2024/2025 e 2025/2026.

Anche per l'anno accademico 2026/2027 il Comune intende stipulare una convenzione allo scopo di concedere le borse di studio di cui sopra per l'importo di € 5.000,00 da versarsi all'unibz.

Die Stadtgemeinde Meran und die Freie Universität Bozen beabsichtigen Kooperationsprojekte umzusetzen.

Mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 48 vom 29. August 2023 wurde die RAHMENVEREINBARUNG für die KOOPERATION zwischen der unibz und der Stadtgemeinde Meran genehmigt.

Die Stadt wird damit zu einer „Werkstätte" für Projekte der unibz zugunsten der Bevölkerung und der Entwicklung des Territoriums von Meran. Stadtgemeinde und unibz erkennen die Bedeutung der Zusammenarbeit und der gemeinsamen Förderung von Initiativen zur Verbreitung wissenschaftlicher Erkenntnisse zur Unterstützung des wirtschaftlichen, kulturellen und sozialen Wachstums an.

Zur Umsetzung der genannten Rahmenvereinbarung wollen die besagten Vertragspartner den Bachelor in Lebensmittelwissenschaften, Önologie und Gastronomie (L-26) an der Fakultät für Agrar-, Umwelt- und Lebensmittelwissenschaften der unibz fördern.

Dieser Studiengang bietet interessante Berufsaussichten für Jugendliche und kann zweifellos einen Einfluss auf die Tourismus- und Marketingentwicklung des Stadtgebiets haben.

Um den Studentinnen und Studenten den Zugang zum Bachelor in Lebensmittelwissenschaften, Önologie und Gastronomie (L-26) zu erleichtern, beabsichtigt die Stadt Meran, im Rahmen der Zusammenarbeit mit der unibz, den Studiengang über die Bereitstellung von Geldmitteln für die Vergabe von entsprechenden Stipendien zu fördern und somit die Attraktivität desselben zu erhöhen.

Mit Beschluss Nr. 276 vom 12. September 2023 wurden daher die Unterzeichnung der Vereinbarung und die Bereitstellung eines Betrages in Höhe von € 5.000,00 zugunsten der unibz für das Studienjahr 2023/2024 genehmigt, damit die unibz fünf Stipendien finanzieren kann, vier davon vorrangig für Studierende mit Wohnsitz in der Stadt Meran.

Mit Beschluss Nr. 333 vom 26. November 2024 sowie mit Beschluss Nr. 337 vom 25. November 2025 wurden die Unterzeichnung der Vereinbarung und die Bereitstellung eines Betrages in Höhe von € 5.000,00 zugunsten der unibz für auch für die Studienjahre 2024/2025 sowie 2025/2026 genehmigt.

Auch für das Studienjahr 2026/2027 beabsichtigt die Stadtgemeinde, eine Vereinbarung mit der unibz abzuschließen, um der Universität für die Gewährung der genannten Stipendien einen Betrag von € 5.000,00 auszuzahlen.

Ciò premesso e presa visione dei pareri favorevoli quale parte integrante della presente delibera con impronta digitale qTpFU3IlB07UTYLTKl6JCf3gNuFaM3CntQov7mEJ3N8= e a41V54xIEh8SOz+09eqb/gnDB/uWfI16BdaEb1OInjw= per quanto riguarda la regolarità tecnica e contabile della presente proposta di delibera, espressi da parte degli impiegati o delle impiegate competenti, ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 3 maggio 2018, n. 2,

LA GIUNTA COMUNALE
d e l i b e r a

a voti unanimi

1) di stipulare una convenzione riguardante la collaborazione con l'unibz per promuovere il corso di laurea in Scienze alimentari ed enogastronomiche (L-26) 2026/2027, mettendo a disposizione dell'unibz un importo di € 5.000,00 per il finanziamento di 5 borse di studio come da bozza allegata che fa parte integrante e sostanziale della presente deliberazione;

2) di autorizzare la Sindaca del Comune di Merano alla firma di detta convenzione;
3) di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

Dies vorausgeschickt und nach Einsicht in die als wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses beigefügten positiven Gutachten mit dem Fingerabdruck qTpFU3IlB07UTYLTKl6JCf3gNuFaM3CntQov7mEJ3N8= und a41V54xIEh8SOz+09eqb/gnDB/uWfI16BdaEb1OInjw= hinsichtlich der technischen und buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit dieser Beschlussvorlage, abgegeben vom zuständigen Beamten bzw. der zuständigen Beamtin im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 3. Mai 2018,

b e s c h l i e ß t
DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig,

1. mit der unibz eine Vereinbarung für die Zusammenarbeit zur Förderung des Studiengangs für den Bachelor in Lebensmittelwissenschaften, Önologie und Gastronomie (L-26) 2026/2027 abzuschließen und der Universität gemäß beigefügtem Entwurf, der ein ergänzender und wesentlicher Bestandteil dieses Beschlusses ist, einen Betrag von € 5.000,00 für die Finanzierung von 5 Stipendien zur Verfügung zu stellen.
2. Die Bürgermeisterin wird ermächtigt, die besagte Vereinbarung zu unterzeichnen.
3. Die Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht finanziert:

Importo Betrag	*Creditore Begünstigter*	*Codice Kennziffer*	*Centro di costo Kostenstelle*	*Codice Kennziffer*	*Capitolo Kapitel*	*Anno di comp. Komp.-Jahr*	*N. impegno Verpflichtung Nr.*	*Data Datum*
5.000,00 €	LIBERA UNIVERSITA' DI BOLZANO	71661	140300	14031.04	20300/	2026	2237	

4) di dare atto che ogni cittadino e ogni cittadina, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige l.r. n. 2/2018, può presentare alla Giunta comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, ed ogni interessato o interessata presentare ricorso al Tribunale regionale di giustizia amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici, il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, d.lgs. 2-7-2010, n. 104, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

4. Alle Bürgerinnen und Bürger können gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Artikel 183, Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, Regionalgesetz Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen und alle Interessierten innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Artikel 120, Absatz 5 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 104 vom 02.07.2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

STADTGEMEINDE **MERAN**
COMUNE DI **MERANO**

Fatto, letto e sottoscritto

La Sindaca

Verfasst, gelesen und unterzeichnet

Die Bürgermeisterin

Zeller Katharina Johanna

La Segretaria generale

Die Generalsekretärin

Lucia Attinà

Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale